

**ADMINISTRATION COMMUNALE
DE WOLUWE-SAINT-LAMBERT**
**GEMEENTEBESTUUR VAN
SINT-LAMBRECHTS-WOLUWE**
**Séance du Conseil communal du 11/12/2017
Zitting van de Gemeenteraad van 11/12/2017**
SÉANCE PUBLIQUE
OPENBARE VERGADERING
**Pages
Bladzijden**

SEC	1. Approbation du procès-verbal du 23/10/2017. Goedkeuring van het proces-verbaal van 23/10/2017.	2
REC	2. CPAS – Budget 2017 – Modification budgétaire 2 – Approbation. OCMW – Begroting 2017 – Begrotingswijziging 2 – Goedkeuring.	2-3
REC	3. CPAS – Budget 2018 – Approbation. OCMW – Begroting 2018 – Goedkeuring.	3-5
REC	4. Wolu-Facilities – Budget 2017 – Modification budgétaire 2 – Approbation. Wolu-Facilities – Begroting 2017 – Begrotingswijziging 2 – Goedkeuring.	5-6
REC	5. Wolu-Facilities – Budget 2018 – Approbation. Wolu-Facilities – Begroting 2018 – Goedkeuring.	6-7
SEC	6. Rapport annuel d'activités 2016-2017 – Communication. Jaarlijks activiteitenverslag 2016-2017 – Mededeling.	7-8
FIN	7. Centimes additionnels au précompte immobilier – Exercice 2018 – Taux – Assiette – Fixation. Opcentiemen op de onroerende voorheffing – Dienstjaar 2018 – Aanslagvoet – Grondslag – Vaststelling.	8-9
FIN	8. Taxe additionnelle communale à l'impôt des personnes physiques – Exercice 2018 – Taux – Assiette – Fixation. Aanvullende gemeentetaks op de personenbelasting – Dienstjaar 2018 – Aanslagvoet – Grondslag – Vaststelling.	10-11
FIN	9. Centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique – Exercice 2018 – Taux – Fixation. Opcentiemen op de gewestelijke belasting op de inrichtingen van toeristisch logies – Dienstjaar 2018 – Aanslagvoet – Vaststelling.	11-12
FIN	10. Abrogation du règlement-taxe sur l'occupation privative du domaine public par des terrasses et étals – Nouveau règlement-taxe sur l'occupation privative du domaine public par des terrasses et étals (2017-2018) – Approbation. Opheffing van het taksreglement betreffende de private bezetting van het openbaar domein d.m.v. terrassen en stallen – Nieuw taksreglement betreffende de private bezetting van het openbaar domein d.m.v. terrassen en stallen (2017-2018) – Goedkeuring.	13-21
FIN	<u>Règlement-taxe – Renouvellement – Approbation :</u> <u>Taksreglement – Hernieuwing – Goedkeuring:</u> 11. Règlement-taxe sur les immeubles ayant une affectation de bureau. Taksreglement betreffende de gebouwen bestemd voor kantoren.	22-29
FIN	12. Règlement-taxe sur l'occupation d'une résidence par un occupant qui n'est pas inscrit dans les registres de la population. Taksreglement betreffende het gebruik van een woonplaats door een bewoner die niet in de bevolkingsregisters is ingeschreven.	29-37
FIN	13. Règlement-taxe sur les dispositifs de publicité ayant pour fonction principale le financement d'un service public reconnu par le législateur. Taksreglement betreffende de reclame-inrichtingen die tot hoofddoel de financiering hebben van een door de wetgever erkende openbare dienst.	38-44
FIN	14. Règlement-taxe sur l'occupation temporaire du domaine public. Taksreglement betreffende het tijdelijk bezetten van het openbaar domein.	45-53
FIN	15. Règlement-taxe sur les prestations lors de décès et inhumations. Taksreglement betreffende de prestaties bij overlijden en teraardebestellingen.	53-57

FIN	<u>Règlement-taxe – Renouvellement – Modification – Approbation :</u> <u>Taksreglement – Hernieuwing – Wijziging – Goedkeuring:</u> 16. Règlement-taxe sur les antennes de mobilophonie. Taksreglement betreffende de antennes van mobilofonie.	57-65
FIN	17. Règlement-taxe relatif aux dispositifs fixes de publicité. Taksreglement betreffende de vaste reclame-inrichtingen.	65-73
FIN	18. Règlement-taxe sur les emplacements de parking. Taksreglement betreffende de parkeerplaatsen.	73-82
FIN	19. Règlement-taxe sur les chambres d'étudiant, les logements garnis et les appart-hôtels. Taksreglement betreffende studentenkamers, gemeubeld logies en apparthotels.	82-90
FIN	<u>Règlement-taxe – Modification – Approbation :</u> <u>Taksreglement – Wijziging – Goedkeuring:</u> 20. Règlement-taxe sur la délivrance de documents administratifs. Taksreglement betreffende het afgeven van bestuurlijke documenten.	90-103
FIN	<u>Règlement-redevance – Modification – Approbation :</u> <u>Vergoedingsreglement – Wijziging – Goedkeuring:</u> 21. Règlement-redevance sur le stationnement de véhicules à moteur sur la voie publique. Vergoedingsreglement betreffende het parkeren van motorvoertuigen op de openbare weg.	103-120
FIN	22. Règlement-redevance sur l'occupation du domaine public pour l'exercice d'activités ambulantes et foraines ou de gastronomie foraine et pour l'exercice d'activités sur le marché de la brocante de Woluwe-Saint-Lambert. Vergoedingsreglement op het gebruik van de openbare ruimte voor de uitoefening van ambulante activiteiten, kermisactiviteiten en kermisgastronomie en voor het uitoefenen van activiteiten op de rommelmarkt van Sint-Lambrechts-Woluwe.	121-124
FIN	<u>Règlement-redevance – Renouvellement – Approbation :</u> <u>Vergoedingsreglement – Hernieuwing – Goedkeuring:</u> 23. Règlement-redevance pour services rendus aux personnes physiques et morales. Vergoedingsreglement voor administratieve diensten bewezen aan natuurlijke personen en rechtspersonen.	125-130
REC	24. Budget 2018 – Douzièmes provisoires – Approbation. Begroting 2018 – Voorlopige twaalfden – Goedkeuring.	130-131
REC	25. Contribution communale de base 2018 à la zone de police Montgomery – Montant – Approbation. Gemeentelijke basisbijdrage 2018 aan de politiezone Montgomery – Bedrag – Goedkeuring.	131-132
REC	26. Budget communal – Exercice 2018 – Approbation. Gemeentebegroting – Dienstjaar 2018 – Goedkeuring.	132-135
GRH	27. Règlement de travail – Modifications – Approbation. Arbeidsreglement – Wijzigingen – Goedkeuring.	135-312
GRH	28. Statut du personnel – Modifications – Approbation. Personeelsstatuut – Wijzigingen – Goedkeuring.	312-542
PREV	29. Plan bruxellois de Prévention et de Proximité 2016-2019 – Convention avec la Région bruxelloise – Approbation. Brussels Preventie- en Buurtplan 2016-2019 – Overeenkomst met het Brussels Gewest – Goedkeuring.	542-547
STA	30. <u>Points soumis pour dépense et information :</u> <u>Punten voorgelegd ter uitgave en informatie:</u> 30.1. Equipe Transports-Fêtes – Camion tôle 4,5 T – Acquisition. Ploeg Transport-Festiviteiten – Gesloten vrachtwagen 4,5 T – Aankoop.	548-550
STA	30.2. Ancien cimetière – Tombes militaires – Aérogommage. Oude begraafplaats – Militaire graven – Luchtgomming.	550-551

STA	30.3. Complexe sportif Poséidon – Rénovation de l'éclairage et de l'électricité. Sportcomplex Poseidon – Renovatie van de verlichting en de elektriciteit.	551-553
STA	30.4. Complexe sportif Poséidon – Gaines de ventilation – Remplacement. Sportcomplex Poseidon – Ventilatiekokers – Vervanging.	553-554
STA	30.5. Complexe sportif Poséidon – Installation de détection incendie – Remplacement. Sportcomplex Poseidon – Branddetectiesysteem – Vervanging.	555
STA	30.6. Service Secrétariat (Messagers) et division Nature – 2 véhicules électriques – Acquisition. Dienst Secretarie (Bodes) en afdeling Natuur – 2 elektrische voertuigen – Aankoop.	556-558
STA	30.7. Bâtiments scolaires – Nacelle à mât vertical – Acquisition. Schoolgebouwen – Hoogwerker met verticale mast – Aankoop.	558-559
STA	30.8. Divers services, crèches et écoles communales – Matériel – Acquisition. Verschillende diensten, kinderdagverblijven en gemeentescholen – Materiaal – Aankoop.	560-562
STA	30.9. Bâtiment sis avenue Georges Henri 328 – Traitement de la mûre, étaie et démolition partielle. Gebouw gelegen Georges Henrilaan 328 – Behandeling van de huiszwam, voorlopige schoorwerken en gedeeltelijke afbraak.	562-565
STA	30.10. Rue Saint-Lambert 68 et 70 – Deux chaudières – Remplacement. Sint-Lambertusstraat 68 en 70 – Twee verwarmingsketels – Vervanging.	565-566
STA	30.11. Immeuble sis avenue Georges Henri 265 – Accès à la cave – Sécurisation. Gebouw gelegen Georges Henrilaan 265 – Toegang tot de kelder – Beveiliging.	566-568
STA	30.12. Equipe entretien voirie – Petit chargeur articulé multifonction – Acquisition. Ploeg onderhoud wegen – Kleine gelede multifunctionele lader – Aankoop.	568-569
STA	30.13. Médiatine – Porte – Remplacement. "Médiatine" – Deur – Vervanging.	569-570
STA	30.14. Château Malou – Mobilier – Acquisition. Maloukasteel – Meubilair – Aankoop.	570-571
STA	30.15. Château Malou – Système de conférences et système de traduction – Acquisition. Maloukasteel – Conferentie- en tolksysteem – Aankoop.	571-573
STA	30.16. Service Réalisation et Entretien – Grappin – Acquisition. Dienst Realisatie en Onderhoud – Grijper – Aankoop.	573-574
STA	30.17. Service Réalisation et Entretien – Détecteur de câbles et de conduites – Acquisition. Dienst Realisatie en Onderhoud – Kabel- en leidingdetector – Aankoop.	574-575
STA	30.18. Crèche Sarah Goldberg – Blixer – Acquisition. Kinderdagverblijf Sarah Goldberg – Blixer – Aankoop.	575-576
STA	30.19. Académies – Instruments de musique – Acquisition. Academiën – Muziekinstrumenten – Aankoop.	576-579
STA	30.20. Centre d'éducation à l'environnement Le Petit Foriest – Armoire frigorifique – Remplacement. "Centre d'éducation à l'environnement Le Petit Foriest" – Koelkast – Vervanging.	579-580
STA	30.21. Ecole Prince Baudouin – Section primaire – Mise en conformité incendie. School "Prince Baudouin" – Lagere school – Conform stellen met normen brandveiligheid.	580-581

STA	30.22. Ecole Parc Schuman – Armoire frigorifique – Remplacement. School “Parc Schuman” – Koelkast – Vervanging.	582-583
STA	30.23. Ecole « Prinses Paola » – Electricité – Mise à niveau. Prinses Paolaschool – Elektriciteit – Upgrade.	583-584
STA	30.24. Ecole Parc Malou – Four de remise à température – Remplacement. School “Parc Malou” – Opwarmoven – Vervanging.	584-585
STA	30.25. Ecole Vervloesem – Porte – Remplacement. School Vervloesem – Deur – Vervanging.	585-586
STA	30.26. Ecoles communales – Tablettes informatiques tactiles et points d'accès mobiles – Acquisition. Gemeentescholen – Informatische tasttabletten en mobiele toegangspunten – Aankoop.	586-587
STB	30.27. Wolu Techni-Cité – Armoire électrique – Acquisition. Wolu Techni-Cité – Elektrische kast – Aankoop.	587-588
STA	31. Illuminations de fin d'année – Acquisition – Information – Modification du programme d'investissement – Approbation. Eindejaarsverlichtingen – Aankoop – Informatie – Wijziging van het investeringsprogramma – Goedkeuring.	589-590
STR	32. Projet régional de vidéo protection – Installation de caméras ANPR (Automatic Number Plate Recognition) sur le territoire de la commune de Woluwe-Saint-Lambert – Demande de Bruxelles Prévention et Sécurité – Avis. Gewestelijk ontwerp van videobescherming – Plaatsing van ANPR-camera's (Automatic Number Plate Recognition) op het grondgebied van het gemeente Sint-Lambrechts-Woluwe – Aanvraag van Brussel Preventie en Veiligheid – Advies.	590-592
ENS	33. Ecoles communales – Personnel enseignant à charge du pouvoir organisateur – Programmation sociale 2017 – Octroi – Approbation. Gemeentescholen – Onderwijzend personeel ten laste van de inrichtende macht – Eindejaarstoelage 2017 – Toekenning – Goedkeuring.	592-594
ENS	34. Ecole supérieure des arts de l'image LE 75 – Convention – Master en Art Performance – Approbation. “Ecole supérieure des arts de l'image LE 75” – Overeenkomst – Master “Art Performance” – Goedkeuring.	594-601
SPORTS	35. <u>Points soumis pour dépense et information :</u> <u>Punten voorgelegd ter uitgave en informatie:</u> 35.1. Ecoles Parc Malou et Robert Maistriau – Réaménagement du revêtement de sol de la grande salle des sports. Scholen “Parc Malou en Robert Maistriau” – Heraanleg van de vloerbekleding van de grote sportzaal.	601-604
JEUN	35.2. Service Jeunesse (Wolu Jeunes) – Matériel radio – Acquisition. Dienst Jeugd (“Wolu Jeunes”) – Radiomateriaal – Aankoop.	604-605
JEUN	36. Groupements s'occupant de jeunes – Reconduction de la reconnaissance – Approbation. Verenigingen die zich inzetten voor de jeugd – Verlenging van de erkenning – Goedkeuring.	605-607
JEUN	37. Groupements s'occupant de jeunes – Subsidies – Exercice 2017 – Octroi – Approbation. Verenigingen die zich inzetten voor de jeugd – Subsidies – Dienstjaar 2017 – Toekenning – Goedkeuring.	607-608
JEUN	38. ASBL Panathlon Wallonie-Bruxelles – Renouvellement de la convention de partenariat avec la commune – Approbation. VZW “Panathlon Wallonie-Bruxelles” – Hernieuwing van de samenwerkingsovereenkomst met de gemeente – Goedkeuring.	608-610
EMPLOI	39. Projet local « Consolidation du partenariat Maison de l'Emploi de Woluwe-Saint-Lambert » – Convention avec Actiris – Approbation. Lokaal project “Consolidatie van het partnerschap Jobhuis van Sint-Lambrechts-Woluwe” – Overeenkomst met Actiris – Goedkeuring.	610-616

FASE	40. Budget 2017 – Subsidies aux clubs de seniors – Attribution – Approbation. Begroting 2017 – Subsidies aan de clubs voor senioren – Toekenning – Goedkeuring.	616
FASE	41. ASBL CCFS (Centre de Consultation Familiales et sexologiques) – Budget 2017 – Augmentation du subsidie 2017 – Approbation. VZW “CCFS (Centre de Consultation Familiales et sexologiques)” – Begroting 2017 – Verhoging van de subsidie 2017 – Goedkeuring.	617
PPP	42. Appel à projets régional pour la réhabilitation d'étages vides au-dessus des commerces – Subvention octroyée à la commune – Convention – Approbation. Gewestelijke oproep tot het indienen van projecten voor de rehabilitatie van lege verdiepen boven de handelaars – Toegekende subsidie aan de gemeente – Overeenkomst – Goedkeuring.	617-618
SEC	43. Fabrique d'église de la Sainte-Famille – Nouvelle composition du Conseil de Fabrique – Communication. Kerkfabriek van de Heilige Familie – Nieuwe samenstelling van de Raad van de Kerkfabriek – Mededeling.	618-619
REC	44. Cultes – Budgets – Avis. Erediensten – Begrotingen – Advies.	619-626
STN	45. <u>Points soumis pour dépense et information :</u> <u>Punten voorgelegd ter uitgave en informatie:</u> 45.1. Nature – Clôtures – Acquisition. Natuur – Afsluitingen – Aankoop.	626-627
STN	45.2. Stade – Arbres, arbustes et plantes vivaces – Fourniture – Commande supplémentaire. Stadion – Bomen, struiken en doorlevende planten – Levering – Aanvullende bestellen.	627-629
STN	45.3. Arrière de la rue Saint-Lambert – Etude de réhabilitation de la zone verte. Achterkant van de Sint Lambertusstraat – Studie van de rehabilitatie van de groene zone.	629-630
STN	46. Subvention de 40.000 EUR du Gouvernement de la Région Bruxelloise pour l'année budgétaire 2017 – Thématique « Eau » – Convention avec l'IBGE – Approbation. Subsidie van 40.000 EUR van de Brusselse Regering voor het begrotingsjaar 2017 – Thema “Water” – Overeenkomst met het BIM – Goedkeuring.	630-641
STN	47. Subvention de 4.200 EUR du Gouvernement de la Région Bruxelloise pour l'année budgétaire 2017 – Thématique « Nature et Good Food » – Convention avec l'IBGE – Approbation. Subsidie van 4.200 EUR van de Brusselse Regering voor het begrotingsjaar 2017 – Thema “Natuur en Good Food” – Overeenkomst met het BIM – Goedkeuring.	641-651
STA	48. Promotion des mesures d'efficacité énergétique – Centrale d'achat de SIBELGA – Adhésion – Règlement – Approbation. Bevordering van energie-efficiëntemaatregelen – Aankoopcentrale van SIBELGA – Toetreding – Reglement – Goedkeuring.	651-653
STA	49. Achat d'énergie – Centrale d'achat de SIBELGA – Adhésion – Règlement – Approbation. Aankoop van energie – Aankoopcentrale van SIBELGA – Toetreding – Reglement – Goedkeuring.	653-655
STA	50. Mise à disposition de panneaux photovoltaïques par l'IBGE en présence de SIBELGA – Contrat-cadre – Approbation. Terbeschikkingstelling van fotovoltaïsche panelen door het BIM in aanwezigheid van SIBELGA – Raamovereenkomst – Goedkeuring.	655-657
STA	51. Mise à disposition d'un service de comptabilité énergétique avec SIBELGA – Convention – Approbation. Terbeschikkingstelling van een dienst energieboekhouding met SIBELGA – Overeenkomst – Goedkeuring.	657-659

PPP	52. Moulin à vent – ASBL Luizenmolen-Anderlecht – Convention – Subside – Approbation. Windmolen – VZW Luizenmolen-Anderlecht – Overeenkomst – Subsidie – Goedkeuring.	659-661
ICT	53. <u>Points soumis pour dépense et information :</u> <u>Punten voorgelegd ter uitgave en informatie:</u> 53.1. Acquisition de 24 onduleurs. Aankoop van 24 omzetteren.	661-662
ICT	53.2. Ecole supérieure des Arts de l'image LE 75 – Achat de 2 iMac. "Ecole supérieure des Arts de l'image LE 75" – Aankoop van 2 iMac.	662-663
ICT	53.3. Aankoop van 25 smartphones. Acquisition de 25 smartphones.	663-664
ICT	53.4. Service Prévention – 3 smartphones – Acquisition. Dienst Preventie – 3 smartphones – Aankoop.	664-665
ICT	53.5. Environnement numérique de travail (ENT) pour les écoles communales – Acquisition. Digital werkruimte (ENT) voor de gemeentescholen – Aankoop.	665-666
ENS	54. Gemeentelijke Academie voor Muziek en Woord – Arbeidsreglement – Goedkeuring. "Gemeentelijke Academie voor Muziek en Woord" – Règlement de travail – Approbation.	666-701
STS	55. Subsidies pour travaux de petite importance – Fonds Sécurité Routière – Signature de la convention avec Bruxelles Mobilité – Approbation. Subsidies voor kleine werken – Fonds voor verkeersveiligheid – Ondertekening van de overeenkomst met Brussel Mobiliteit – Goedkeuring.	702-713
STS	56. Subside régional ponctuel – Itinéraire cyclable régional – Carrefour des rues Voot et Vandenhoven – Signature de la convention avec Bruxelles Mobilité – Approbation. Gerichte gewestelijke subsidie – Gewestelijke fietsroute – Kruispunt van de Voot- en Vandenhovenstraat – Ondertekening van de overeenkomst met Brussel Mobiliteit – Goedkeuring.	713-726
REL EXT	57. Solidarité internationale – Subventions – Octroi – Approbation. Internationale Solidariteit – Subsidies – Toekenning – Goedkeuring.	727-731
SEC	<u>Point en urgence</u> : Conseil communal – Mandat représentatif au sein d'une intercommunale – Rapport de gestion – Application des articles 96bis de la nouvelle loi communale et 60 du R.O.I. – Communication. <u>Dringend punt</u> : Gemeenteraad – Representatief mandaat binnen een intercommunale – Beheersverslag – Toepassing van artikel 96bis van de nieuwe gemeentewet en 60 van het huishoudelijk reglement – Communicatie.	731-732
STA	<u>Point en urgence</u> : Extension du système de vidéosurveillance – Marché conjoint – Désignation de l'organe organisateur – Dépense – Approbation. <u>Dringend punt</u> : Uitbreiding van het videosysteem – Gemeenschappelijke opdracht – Aanduiding van de inrichtende macht – Uitgave – Goedkeuring.	733-734
REL EXT	<u>Point en urgence</u> : Fonds de Solidarité internationale (HYDROBRU et Bruxelles Environnement) – Appel à projets 2017 – Subside – Octroi – Convention – Approbation. <u>Dringend punt</u> : Fonds voor Internationale Solidariteit (HYDROBRU en Leefmilieu Brussel) – Oproep voor projecten 2017 – Subsidie – Toekenning – Overeenkomst – Goedkeuring.	734-740
INTERPELLATIONS (Section 4 – art. 7 – sous-section 1) :		
INTERPELLATIES (Afdeling 4 – art. 7 – onderafdeling 1):		
SEC	58. Dépose-minute devant l'école Prince Baudouin – Etat de la question. (Mme CARON) "Kiss & Ride" vóór de school "Prince Baudouin" – Stand van zaken. (Mw. CARON)	740-742

SEC	59. Publicités dans l'espace public. (M. DELOOZ) Reclame op de openbare ruimte. (dhr. DELOOZ)	743
SEC	60. Passages pour piétons en 3D. (Mme BETTE) Zebepad in 3D. (Mw. BETTE)	743
SEC	61. Respect du code de la route par les cyclistes. (Mme BETTE) Naleving van de verkeersregels voor fietsers. (Mw. BETTE)	743
SEC	62. Inscription au vote des élections communales de 2018 par des étrangers. (M. VAN DER AUWERA) Inschrijving van vreemdelingen voor de gemeenteverkiezingen van 2018. (dhr. VAN DER AUWERA)	743-745
SEC	63. Commémoration du centenaire de l'armistice de la 1 ^{er} guerre mondiale en 2018 à Woluwe-Saint-Lambert. (M. DELOOZ) Herdenking van de honderdste verjaardag van de Wapenstilstand van de Eerste Wereldoorlog in 2018 te Sint-Lambrechts-Woluwe. (dhr. DELOOZ)	745
SEC	64. Autoroute avenue J.F. Debecker. (M. IDE) Snelweg in de J.F. Debeckerlaan. (dhr. IDE)	745-747
SEC	65. Avenue Georges Henri et lutte contre les tags/propreté. (Mme VAN GOIDSENHOVEN-BOLLE) Georges Henrilaan en de strijd tegen tags/netheid. (Mw. VAN GOIDSENHOVEN-BOLLE)	747-749
SEC	66. Plan d'action communal de stationnement et processus de consultation des habitants. (Mme VAN GOIDSENHOVEN-BOLLE) Gemeentelijk ParkeerActiePlan en procedure om de inwoners te raadplegen. (Mw. VAN GOIDSENHOVEN-BOLLE)	749-752
SEC	67. Installation de bornes de réparation de vélos sur notre commune. (M. DEVILLE) Plaatsing van fietsherstellingspaaltjes in onze gemeente. (dhr. DEVILLE)	752
SEC	68. Programme « Mon air, mon école » de Greenpeace. (M. DEVILLE) Programma "Mijn lucht, mijn school" van Greenpeace. (dhr. DEVILLE)	752
SEC	69. Hoe staat het met de nieuwbouw van onze Prinses Paolaschool en de bibliotheek? (dhr. DE SMUL) Qu'en est-il du nouveau bâtiment de notre école "Prinses Paola » et de la bibliothèque ? (M. DE SMUL)	752-753
SEC	70. Zijn er jeugdbendes in onze gemeente? (dhr. DE SMUL) Y a-t-il des gangs de jeunes dans notre commune ? (M. DE SMUL)	753
SEC	71. Rellen in Brussel in november, is er nu een beter plan voor aan te pakken indien nodig, nu de feestdagen er aan komen en volgende maanden en jaren? (dhr. DE SMUL) Émeutes à Bruxelles en novembre, y a-t-il un meilleur plan pour gérer la situation si nécessaire, vu que les vacances approchent ainsi que pour les prochains mois et années ? (M. DE SMUL)	753
SEC	72. Application du Plan d'Action Communal de Stationnement (PACS). (M. VAN DER AUWERA) Toepassing van het Gemeentelijk Parkeeractieplan (GPAP). (dhr. VAN DER AUWERA)	753
QUESTIONS ORALES (Section 4 – art. 7 – sous-section 3) :		
MONDELINGE VRAGEN (Afdeling 4 – art. 7 – onderafdeling 3):		
SEC	73. Soutien à l'ASBL Casa Clara. (M. de HARENNE) Steun aan de VZW Casa Clara. (dhr. de HARENNE)	754-755
SÉANCE À HUIS CLOS VERGADERING MET GESLOTEN DEUREN		